

# Het Hongaarse alfabet

a,á,b,c,cs,d,dz,dzs,e,é,f,g,gy,h,i,í,j,k,l,ly,  
m,n,ny,o,ó,ö,ő,p,r,s,sz,t,ty,u,ú,ü,ű,v,z,zs.

In leenwoorden worden ook gebruikt: ch,q,w,x,y.<sup>1</sup>

De klinkers in het Hongaars kennen een korte en een lange variant. Lange klinkers hebben één of twee streepjes:

korte klinkers

a,e,i,o,ö,u,ü

lange klinkers

á,é,í,ó,ő,ú,ű

Er bestaat in het Hongaars een groot aantal woorden die slechts van elkaar verschillen in de lengte van de klinker:

bv. örök (eeuwig)

őrök (bewakers)

Lange medeklinkers worden dubbel geschreven (van medeklinkers die bestaan uit twee lettertekens wordt alleen het eerste teken verdubbeld):

korte medeklinkers

b,c,d,g etc  
cs,gy,zs etc

lange medeklinkers

bb,cc,dd,gg etc  
ccs,gggy,zzs etc.

Ook ten aanzien van de medeklinkers geldt dat er woorden zijn, die slechts van elkaar verschillen in de lengte van de medeklinker:

vasal (strijken)  
Mecsek

vassal (met ijzer)  
meccsek

## Uitspraak

De klemtoon van de woorden ligt altijd op de **eerste lettergreep**.

Alle letters en lettergrepen worden **volledig** uitgesproken.

Er is geen 'stomme e' (schwa)

Dalende melodie.

wekker (NL.)

**vekker** (H.) (spreek uit [ *wék-kér* ])

Alle klinkers worden zuiver uitgesproken, ook de klinkers die naast elkaar staan.

Europa (NL.)

**Európa** (H.) (spreek uit [ *è-oero: pà* ])

zijn/haar zoons

**a fia** (H.) (spreek uit [ *fi-à-i* ])

---

<sup>1</sup>Leenwoorden o.a. technika (ch als Duitse ich-laut), taxi  
namen o.a. Széchenyi (ch als cs), Rákóczi (cz als c)

LETTER		uitspreken als	Hongaars	Nederlands	Hongaars	Nederlands
A	a	<b>bak</b> (met ronde lippen)	apa	vader	alma	appel
Á	á	<b>haar</b>	három (3)	drie	álom	droom
B	b	<b>b</b>	bor	wijn	bab	boon
C	c	<b>tsaar, koets</b>	cica	poes	vicces	grappig
Cs	cs	<b>Tsjech,</b>	csók	kus	fröccs	'Gespritztes'
D	d	<b>d</b>	dal	lied	kedd	dinsdag
Dz	dz	<b>dz in pizza</b>	edző	trainer	madzag	touwtje
Dzs	dzs	<b>George</b>	dzsem	jam	dzsúsz	sap
E	e	<b>pen</b>	enni	eten	zene	muziek
É	é	<b>week, weer</b>	hét (7)	7, week	kérni	vragen
F	f	<b>f</b>	fa	boom	kifli	croissant
G	g	<b>garçon, good</b>	gép	machine	reggel	ochtend
Gy	gy	<b>dj in adieu</b>	egy (1)	een	magyar	Hongaar
H	h	<b>h</b>	hat (6)	zes	fehér	wit
I	i	<b>Piet,</b>	kilenc (9)	negen	itt	hier
Í	í	<b>bier (lang)</b>	tíz (10)	tien	írni	schrijven
J	j	<b>j</b>	jó	goed	ujj	vinger
K	k	<b>k</b>	kék	blauw	akkor	dan, toen
L	l	<b>l in lief</b>	lehet	het kan	kell	het moet
Ly	ly	<b>j</b>	folyó	rivier	király	koning
M	m	<b>m</b>	ma	vandaag	semmi	niets
N	n	<b>n</b>	nem	nee, niet	menni	gaan
Ny	ny	<b>nj in oranje</b>	nyolc (8)	acht	anya	moeder
O	o	<b>kop</b>	ott	daar	hol	waar?
Ó	ó	<b>ogen, oor (lang)</b>	jó	goed, oké	óra	uur, klok
Ö	ö	<b>put</b>	öt (5)	vijf	öröm	vreugde
Ő	ő	<b>keuze, deuren</b>	kő	steen	bőr	huid, leer
P	p	<b>p</b>	piros	rood	szappan	zeep
R	r	<b>r (rol-r!)</b>	rózsa	roos	nyár	zomer
S	s	<b>chocola, sjoelen</b>	sok	veel	lassan	langzaam
Sz	sz	<b>scherpe s</b>	szerelem	liefde	hosszú	lang
T	t	<b>t</b>	kettő (2)	twee	tél	winter
Ty	ty	<b>tjalk, beetje</b>	tyúk	kip	hattyú	zwaan
U	u	<b>boek,</b>	falu	dorp	utca	straat
Ú	ú	<b>boer (lang)</b>	úr	heer	út	weg
Ü	ü	<b>Utrecht</b>	ülni	zitten	ünnep	feest(dag)
Ú	ű	<b>stuur (lang)</b>	úrlap	formulier	fű	gras
V	v	<b>w in wie</b> (of ≈ v in hevig)	víz év	water jaar	kávé nyelv	koffie taal, tong
Z	z	<b>z</b>	zöld	groen	kéz	hand
Zs	zs	<b>jour</b>	zsemle	broodje	vizsga	examen

Sites:

[www.mostmagyarul.nl](http://www.mostmagyarul.nl)   
[www.hongaarseschool.nl](http://www.hongaarseschool.nl)   
[www.hollandsuli.nl](http://www.hollandsuli.nl)   
[www.hongaarse-evenementen.nl](http://www.hongaarse-evenementen.nl)  
[www.hongaarseliteratuur.nl](http://www.hongaarseliteratuur.nl)   
[www.thermaalbadenhongarije.nl](http://www.thermaalbadenhongarije.nl)   
[www.hongarijeplaza.org](http://www.hongarijeplaza.org)